



# LA NEWS de l'été

## Les travaux en ville

### ✕ Place de la Bastille.

Pour faciliter l'accès aux commerces de proximité et à l'Espace Jo-Bouillon, la création d'un parking offrant plus de 30 nouvelles places, va débuter le 2 août. Durée des travaux : 6 semaines.

✕ **Hôtel-Dieu.** Depuis lundi, le chantier se prépare. Mise en place d'échafaudages, livraison de parpaings... Cette mise en place va durer une dizaine de jours. A suivre...

✕ **Rue du Rempart.** Le terrassement se termine. La pose de bordure va démarrer la semaine prochaine.

✕ **Stade du Pont-de-Pierre.** Le marquage au sol des 30 places du nouveau parking est en cours de finition.

✕ **Promenade des Prés.** Démarrage des tranchées pour le passage du réseau haut-débit.

✕ **Dans toute la ville,** vont débuter deux opérations. L'une concerne les passages piétons qui vont bénéficier de nouveaux marquages au sol. L'autre concerne les nids de poules qui vont être bouchés.



## À LA UNE DE L'ACTU

### Cinq pompiers étampois aux mondiaux !

Du 21 au 29 août, près de 10 000 soldats du feu, de 60 pays du globe, vont se retrouver en Corée du sud pour disputer la 11<sup>e</sup> édition des championnats du monde des sapeurs pompiers. Parmi eux, se trouveront Thierry Chauvet, Luc Jacquemard, Michaël Marre, Rémi Moulin, 4 pompiers du Centre de Secours d'Etampes, plus Philippe Legraët qui vient de rejoindre le Groupement formation de Fleury-Mérogis. Au sein de



la délégation essonnoise qui réunit 21 athlètes, ils tenteront à Daegu, la capitale de l'ancienne province de Gyeong-sang, de battre leur record de 2008 à Liverpool : 8 titres mondiaux et 23 médailles ! Pompiers sauveurs, mais aussi pompiers du cœur, ils emmèneront avec eux, dans le cadre de leur partenariat avec l'association Louis Carlesimo, Yohan-Le-Hir, un jeune Breton atteint d'une maladie du cœur, afin de lui faire vivre cette belle aventure, ponctuée de 75 épreuves sportives de très haut niveau. Tout feu, tout flamme, pour ses pompiers, la Ville d'Etampes tient à leur apporter tout son soutien.

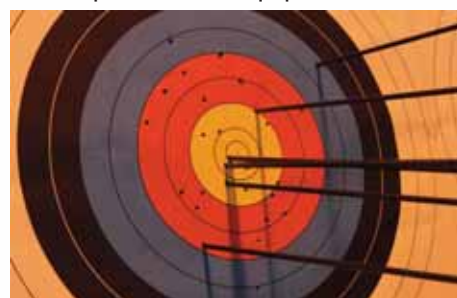
## « C'EST A SAVOIR... »

### Le bronze pour Jordan Coelho !

Il l'a fait ! Jordan Coelho (Etampes Natation) est bien monté sur le podium à Helsinki (Finlande), en décrochant la médaille de bronze du 200 m papillon des Championnats d'Europe juniors. Le nageur étampois a également fini 5<sup>e</sup> sur 100 m papillon et participé au relais qui a terminé vice-champion d'Europe ! « *C'était son objectif de la saison. Jordan est très très satisfait* », révèle Sylvain Picault, son entraîneur depuis ses débuts. Reste maintenant à relever un nouveau challenge : les Jeux Olympiques de la Jeunesse à Singapour du 14 au 26 août.

### Label reconduit pour les Archers

La Compagnie des Archers d'Etampes vient d'obtenir le renouvellement de son label Bronze pour les saisons 2011/2012. Le label est attribué selon des critères précis qui s'articulent autour de 3 axes : Vie Associative, Activités Sportives et, Equipements.



# L'album estival

## X Du miel, miam miam !

Loin des hommes, dans une petite prairie boisée de la Base de loisirs se trouvent des ruches ! Curieux ? Pas si sûr quand on sait qu'elles sont en voie de raréfaction en France ! Et, c'est bien un problème car ces petites bêtes sont indispensables à la survie des espèces. Pour maintenir leur présence, la Base a installée 5 ruches ! Et ça fonctionne bien. Un apiculteur est venu d'ailleurs récolter leur miel la semaine dernière. En première loge, témoin de cet exercice délicat, les enfants des centres de loisirs qui ont reçu une belle leçon sur la biodiversité. A savoir : des visites pédagogiques sont proposées tout au long de l'année. Sympa, non !

<http://www.baseregionale-etampes.fr/>



## X Un kilomètre à pied...

Avec près de 1 800 kilomètres de chemins inscrits au Plan départemental de randonnée, l'Essonne offre de multiples itinéraires de randonnées équestres, à vélo ou pédestres, que vous soyez marcheurs aguerris ou simples flâneurs. La Ville d'Etampes n'est pas en reste puisqu'elle propose plusieurs circuits et plans de randonnées. La Bibliothèque a donc choisi de présenter une exposition sur ce thème jusqu'au 4 septembre. Alors faites donc le premier pas pour aller vous informer ! 4, rue Sainte-Croix. Visite commentée sur le Centre-Ville avec le Service du Tourisme chaque mercredi à 14 h. Tél. : 01 69 92 69 01.



Cette semaine, les enfants ont adoré les jeux gonflables mis à la disposition des centres de loisirs et des familles jusqu'au 31 juillet sur le terrain de sport de la Croix de Vernailles. Ce samedi 31 juillet, cet espace de jeux sera ouvert toute la journée. En soirée, au même endroit, ne manquez pas à 22 h, la projection en plein air du film Madagascar 2.



Dans la peau de Alonso, Schumacher, Button... le 9, les enfants de Valnay ont fait du karting.



Les enfants des centres maternels jardinent avec joie au jardin des Portereaux.



Mardi soir, les familles ont passé un bon moment ensemble et ont relevé tous les défis du grand jeu Au temps des dinosaures organisé par les centres de loisirs.



Rails, wagons, locomotives... Les enfants adorent fabriquer des maquettes. Ceux du centre de loisirs de Valnay ont passé le mois à en créer avec l'association étamnoise TEE 91.



Construire son robot autoguidé, c'est ce que 5 jeunes de 10 à 14 ans ont réalisé cette semaine avec l'atelier du BIJ.



Chouettes vacances pour les enfants de Planète Mômes et de la Réussite Educative partis en mini séjour dans la Mayenne.